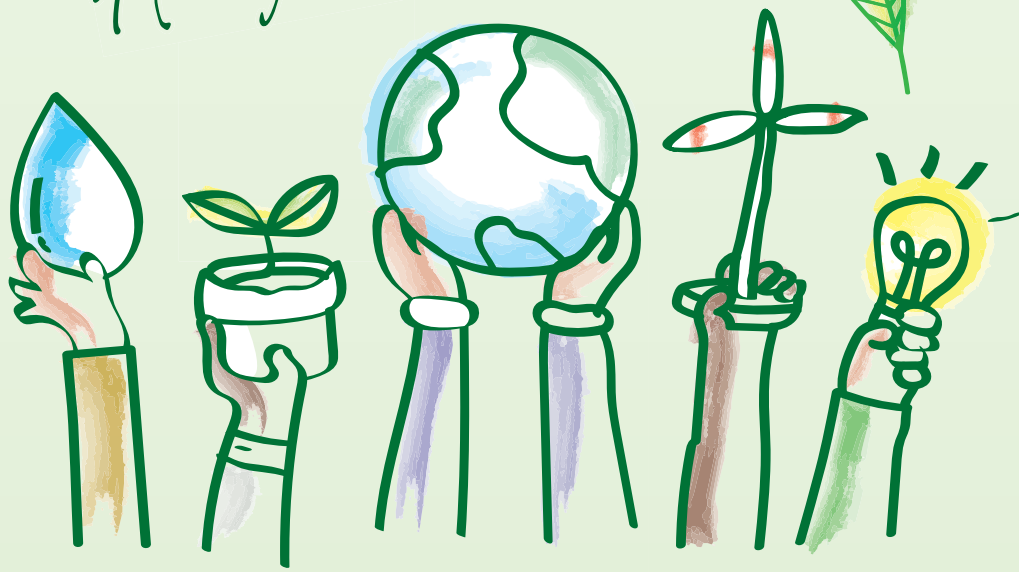


Aste Berdea

Arrigorriaga 2022



Energia trantsizioa Transición energética

EKAINAK 7 (asteartea) 7 DE JUNIO (martes)

- ▶ 19:00 - "Erosotasuna, energia-eraginkortasuna eta aurrezteak eraikuntzan" hitzaldia / Eduardo Tello Callejo, i-Ingeniako eraginkortasun energetikoaren eta jasagarritasunaren arduraduna / Eburne Garitazelaia kultur etxea (Azokea) / Gaztelania.
- 19:00 - Charla "Confort, eficiencia energética y ahorro en edificios" / Por Eduardo Tello, responsable de eficiencia energética de i-Ingenia / Eburne Garitazelaia kultur etxea (Azokea) / Castellano.

EKAINAK 9 (osteguna) 9 DE JUNIO (jueves)

- ▶ 19:00 - "Klima aldaketa Ur-Lurraldearen ikuspegitik" hitzaldia / Iñaki Antigüedad, EHUko Hidrogeologia fakultateko katedraduna / Eburne Garitazelaia kultur etxea (Azokea) / Gaztelania.
- 19:00 - Charla "El cambio climático visto desde el Agua-Territorio" / Por Iñaki Antigüedad, catedrático de UPV en Hidrogeología / Eburne Garitazelaia kultur etxea (Azokea) / Castellano.

EKAINAK 10 (ostirala) 10 DE JUNIO (viernes)

- ▶ 18:00 - Erretiratuentzako jarduerak gazteek dinamizatuta / Jubilatuen etxea / Gaztelania.
- 18:00 - Actividades dinamizadas por jóvenes para personas jubiladas / Hogar de personas jubiladas / Castellano.

EKAINAK 11 (larunbata) 11 DE JUNIO (sábado)

- ▶ 11:30-13:00 - Tailerrak Arrigorriagan Ortuak elkarte / Axarteko ortuak / 8-12 urte / Aurrez izena emanda: ekainaren 8a baino lehen (arrigorriaganortuak@gmail.com).
 - Eguzki-energia aprobetxatzeko berotegia eraikitzea / Euskara / Edukiera mugatua.
 - Zelan atera ura putzu batetik energia kontsumitu barik? / Gaztelania / Edukiera mugatua.
- 11:30-13:00 - Talleres Arrigorriagan Ortuak elkarte / Huertas de Axarte / 8 a 12 años / Preinscripción, antes del 8 de junio (arrigorriaganortuak@gmail.com).
 - Construcción de un invernadero para aprovechar la energía solar / Euskara / Aforo limitado.
 - ¿Cómo extraer agua de un pozo sin consumo de energía? / Castellano / Aforo limitado.
- ▶ 12:00 - Ingurumen-tailerrak, Gurutze Gorriko boluntarioek dinamizatuak / Pergola / Ele bietara.
 - 12:00 - Talleres medioambientales dinamizados por voluntarios de Cruz Roja / Pérgola / Bilingüe.
- ▶ 12:00 - Gidatze ekonomiko, praktiko eta teorikoari buruzko ikastaroa / Eburne Garitazelaia kultur etxea (Azokea) / Gaztelaniaz / 18 urtetik gora / Gehienezko edukiera: 12 pertsona / Aurrez izena emanda, ekainaren 8a baino lehen (kulturainskripzioak@arrigorriaga.eus).
 - 12:00 - Curso de conducción económica, práctica y teórica / Eburne Garitazelaia kultur etxea (Azokea) / Castellano / A partir de 18 años / Aforo máximo: 12 personas / Preinscripción, antes del 8 de junio (kulturainskripzioak@arrigorriaga.eus).
- ▶ Trebetasun-probak bizikletan eta ingurumenari buruzko tribiala / Ele bietara / 6-18 urte / Aurrez izena emanda, ekainaren 8a baino lehen (www.bizieskola.net/arrigorriaga).
 - 11:00-13:00 Abusu, Olatxuko plaza. (2. eskuko bizikletak saltzeko azoka txikiarekin)
 - 17:00-20:00 Udaletxeko Plaza.
- Pruebas habilidad en bici y trivial medioambiental / Bilingüe / 6 a 18 años / Preinscripción, antes del 8 de junio (www.bizieskola.net/arrigorriaga).
 - 11:00-13:00 Abusu, plaza de Olatxu (incluye mercadillo de venta de bicis de 2ª mano).
 - 17:00-20:00 Plaza del ayuntamiento.
- ▶ 11:30-14:00 / 17:30-20:00 - Medikuntza-, elikadura- eta kosmetika-erabileretarako landareak ezagutzea, Mentxu Amunategi belar-batzaile eta naturaren gidaria / Mendikosolo / Taldeak: 15 pertsona / Ele bietara.
 - 11:30-14:00 / 17:30-20:00 - Reconocimiento de plantas para usos medicinales, alimentarios y cosméticos, por Mentxu Amunategi, herbolera y guía de la naturaleza / Mendikosolo / Grupos 15 personas / Bilingüe.
- ▶ 21:30 - "Zakutoa hartuta bidaia prestatzea", Bizieskolak antolatuta / Udaletxeko plaza / Ele bietara.
 - 21:30 - "Preparar un viaje en bicicleta con alforjas", organizado por Bizieskola / Plaza del ayuntamiento / Bilingüe.
- ▶ 22:00 - Izarpeko zinema: "África en Cinecicleta" + Gauzuria Udaletxeko plazan / Gaztelania.
 - 22:00 - Cine al aire libre: "África en Cinecicleta" + Nocheblanca en la Plaza del ayuntamiento / Castellano.

EKAINAK 12 (igandea) 12 DE JUNIO (domingo)

- ▶ 11:00 - Zaborra naturan jardunaldia, zabor-bilketa naturan, Ausartak dinamizatuta / Ollargan parkeko aterpea / Ele bietara.
 - 11:00 - Jornada de Basurala, recogida de basura en la naturaleza dinamizada por Ausartak / Aterpe del parque de Ollargan / Bilingüe.
- ▶ 11:30 - Nerbioi erreka garbitzea / Dinamizazioa: URA eta Kilimusi / Pergola / Ele bietara.
 - 11:30 - Limpieza del río Nervión / Dinamizado por URA y Kilimusi / Pérgola / Bilingüe.
- ▶ 13:00 - "Ozeanoa hemen hasten da" kanpaina, itsasora heltzen diren isurketei buruzko kontzientziarioa, Ausartak dinamizatuta / Abusu, Olatxuko plaza / Ele bietara.
 - 13:00 - Campaña "El mar empieza aquí", concienciación sobre los vertidos que llegan al mar, dinamizado por Ausartak / Abusu, plaza de Olatxu / Bilingüe.
- ▶ Bigarren eskuko bizikleten azoka / Udaletxeko plaza / Antolatzailea: Bizieskola / Ele bietara.
 - 10:00-11:00 Batzea.
 - 11:00-14:00 Salmenta.
- Mercadillo de bicis de segunda mano / Plaza del ayuntamiento / Organiza Bizieskola / Bilingüe.
 - 10:00-11:00 Recogida.
 - 11:00-14:00 Venta.

Igandean, ekainaren 12an, 13:00etatik 16:00etara, foodtruck batean talo eta izozkiak izango dira. Naturan zaborra biltzeko tailerra edo ibaia garbitzeko jardueran parte hartzen dutenek bale bat eskuratuko dute. Horren trukean talo edo izozkia izango dute.

El domingo 12 de junio habrá de 13:00 a 16:00 horas un foodtruck con talo y helados de venta al público. Las personas participantes en la jornada de basurala o limpieza del río obtendrán un vale por un talo y un helado.